

283

На основу члана 17. став 2. и члана 72. Закона о храни ("Службени гласник БиХ", број 50/04) и члана 17. Закона о Савјету министара Босне и Херцеговине ("Службени гласник БиХ", бр. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 и 24/08), Савјет министара Босне и Херцеговине, на приједлог Агенције за безбедност хране Босне и Херцеговине у сарадњи са надлежним органима ентитета и Брчко Дистрикта Босне и Херцеговине, на 151. сједници одржаној 25. маја 2011. године, донио је

ПРАВИЛНИК

О КАФИ, ПРОИЗВОДИМА ОД КАФЕ, СУРОГАТИМА И ПРОИЗВОДИМА ОД СУРОГАТА

ДИО ПРВИ - ОПШТЕ ОДРЕДБЕ

Члан 1.

(Предмет)

Овим правилником прописују се општи захтјеви за квалитет производа који се стављају на тржиште, а односе се на:

- а) категоризацију и име,
- б) органолептичка својства и сastav,
- ц) врсту и количину сировина и других материја које се користе у производњи и преради,
- д) технолошке поступке који се примјењују у производњи и преради,
- е) додатне и специфичне захтјеве за декларисање и означавање.

Члан 2.

(Изузети од одредаба Правилника)

Одредбе овог правилника не примјењују се на "café torrefacto soluble".

Члан 3.

(Основни појмови)

Значење поједињих појмова у смислу овог правилника наведено је у Анексу I, који је његов саставни дио.

Члан 4.

(Декларисање производа)

- (1) На декларисање производа из члана 1. овог правилника примјењују се Правилник о општем декларисању или означавању упаковане хране ("Службени гласник БиХ", број 87/08) као и посебне одредбе овог правилника које се односе на декларисање.
- (2) Декларација производа, осим података прописаних у ставу (1) овог члана, мора садржавати и сљедеће податке за:
 - а) сирову кафу без кофеина и пржену кафу без кофеина са највећом дозвољеном количином кофеина (изражено у процентима);
 - б) сурогате и мјешавине сурогата са количином екстракта (изражено у процентима).

Члан 5.

(Додавање адитива)

Коришћење адитива прописано је Правилником о условима употребе прехрамбених адитива у храни намијењеној за исхрану људи ("Службени гласник БиХ", број 83/08).

Члан 6.

(Опште обавезе)

Производи из члана 1. овог правилника морају се у фази производње, прераде и дистрибуције чувати и паковати на начин којим се обезбеђује квалитет производа до истека декларисаног рока употребе.

ДИО ДРУГИ - ПОСЕБНЕ ОДРЕДБЕ

ГЛАВА I - СИРОВА КАФА

Члан 7.

(Сиррова кафа)

- (1) Под сировом кафом, у смислу овог правилника, подразумијевају се осушене сјеменке (зрна кафе култивара рода *Coffea*) добијене одговарајућим технолошким поступком од плода кафе, уз уклањање мезокарпа, ендокарпа и по могућности потпуно или дјелимично тегумента (сребрнасте опне), а ставља се на тржиште под називом:
 - а) сиррова кафа;
 - б) сиррова кафа без кофеина.
- (2) Сиррова кафа, зависно од ботаничке врсте, дијeli се на: арабику, робусту, либерику, експлозу и арабусту.

Члан 8.

(Декларисање сирове кафе)

- (1) Декларација сирове кафе која се ставља на тржиште у врсћама и/или контејнерима мора садржавати најмање: назив кафе, земљу поријекла, ознаку лота и нето масу, док се остали подаци морају налазити на пропратној документацији у складу са ставом (2) овог члана.
- (2) Сирну кафу при стављању на тржиште, као и достављању на анализу, мора пратити документацију која садржи сљедеће податке:
 - а) назив кафе (*Minas, Santos, Cherry* и др.);
 - б) тип кафе (опрана, неопрана, монсунска и др.);
 - ц) назив производиоца и увозника;
 - д) земља поријекла;
 - е) година бербе;
 - ф) ознака лота и број врећа у лота;
 - г) количина отпадних и страних примјеса, у процентима;
 - х) количина воде на 105°C, у процентима;
 - и) крупноћа зрна (према броју сита);
 - ј) доказ о припадности класи на основу прописа земље извознице;
 - к) нето маса вреће сирове кафе.

Члан 9.

(Услови за стављање сирове кафе на тржиште)

- (1) Сиррова кафа која се ставља на тржиште мора испуњавати сљедеће услове:
 - а) да не садржи више од 12% воде, односно не више од 11%, за кафу без кофеина;
 - б) да не садржи више од 5,5% укупног пепела;
 - ц) да не садржи више од 0,5% страних примјеса;
 - д) да количина отпадних примјеса не прелази 10% код свих врста кафе, осим за кафу робусту и неопрану арабику код којих та количина не смије прелазити 15%;
 - е) да није загађена инсектима у било ком стадијуму развоја;
 - ф) да не садржи смрђљива зrna;
 - г) да није оштећена водом;
 - х) да нема страни мирис;
 - и) да је карактеристичне и уједначене крупноће, облика и боје зrna за декларисану врсту кафе;
 - ј) да је напитак карактеристичне ароме, мириса и укуса за врсту кафе која је декларисана;
 - к) да у узорку од 300 g не садржи више од 140 негативних бодова, односно више од 180 негативних бодова, као што је то прописано у члану 9. овог правилника.
- (2) Сиррова кафа има уједначену крупноћу зrna ако најмање 80% зrna заостаје просијавањем кроз два узастопна сита за кафу у низу. Стандарди сита су прописани у Табели 1. из Анекса II, који је саставни дио овог правилника.

Члан 10.

(Разврставање сирове кафе по класама)

- (1) Сирова кафа се, зависно од укупног броја негативних бодова и броја црних зрна, разврстава у шест класа у складу са Табелом 2. из Анекса II овог правилника.
- (2) Није дозвољено стављање на тржиште сирове кафе која има више негативних бодова него што је прописано за шесту класу.
- (3) Број негативних бодова за појединачне недостатке, утврђених у ставу (1) овог члана, у узорку који представља просјечан узорак и тежи 300 g сирове кафе одређује се у складу са Табелом 3. из Анекса II овог правилника.
- (4) Укупан број негативних бодова у просјечном узорку добија се сабирањем негативних бодова за појединачне недостатке како је наведено у ставу (3) овог члана.
- (5) Ако исто зно показује више недостатака, додјељује му се број негативних бодова који одговара највећем недостатку који садржи.

Члан 11.

(Сирова кафа без кофеина)

- (1) Под називом "сирова кафа без кофеина" може се стављати на тржиште кафа која испуњава услове из чл. 8. и 9. овог правилника, с тим да количина кофеина не прелази 0,1%.
- (2) У производни сирове кафе без кофеина могу се употребљавати сљедећа помоћна средства за отапање и екстракцију: етил-ацетат, метил-ацетат, етил-метил кетон, течни угљен-диоксид, дихлорметан и вода.

ГЛАВА II - ПРОИЗВОДИ ОД КАФЕ

Члан 12.

(Производи од кафе)

Производи од кафе су:

- a) пржена кафа
- b) екстракти кафе

Члан 13.

(Пржена кафа)

Пржена кафа може се стављати на тржиште под називом:

- a) пржена кафа у зрну;
- b) мјешавина пржене кафе у зрну;
- c) пржена кафа без кофеина у зрну;
- d) мјешавина пржене кафе без кофеина у зрну;
- e) мљевена кафа;
- f) мјешавина мљевене кафе;
- g) мљевена кафа без кофеина;
- x) мјешавина мљевене кафе без кофеина.

Члан 14.

(Услови за стављање пржене кафе на тржиште)

Пржена кафа која се ставља на тржиште мора испуњавати сљедеће услове:

- a) да не садржи више од 5% воде;
- b) да не садржи више од 6% укупног пепела;
- c) да количина укупних страних примјеса не прелази 0,1%;
- d) да не садржи више од 2% препржених (угљенисаних) зrna;
- e) да садржи најмање 22% екстрактивних материја растворљивих у води, осим пржене кафе без кофеина која мора садржавати најмање 20%;
- f) да не даје напитак непријатног укуса, мириса и ароме;
- g) да облик и величина зрна одговарају декларисаој врсти кафе, да су пржена зrna здрава и да немају оштећења од инсеката.

Члан 15.

(Мјешавина пржене кафе)

- (1) Под називом "мјешавина пржене кафе" на тржиште се може стављати мјешавина кафе добијена пржењем двију или више врсте пржене кафе чији је квалитет одређен овим правилником.

- (2) Мјешавина пржене кафе може носити назив по врсти сирове кафе која је процентуално највише заступљена у мјешавини, с тим да тај проценат не смије бити мањи од једне трећине.

Члан 16.

(Пржена кафа без кофеина)

- (1) Под називом "пржена кафа без кофеина" на тржиште се може стављати пржена кафа у зрну која не садржи више од 0,1% кофеина.
- (2) Пржена кафа без кофеина мора испуњавати одредбе члана 14. овог правилника, с тим да количина материја растворљивих у води (екстрактивних материја) мора износити најмање 20%.

ГЛАВА III - ЕКСТРАКТИ КАФЕ

Члан 17.

(Екстракти кафе)

- (1) Екстракти кафе су производи добијени екстракцијом из пржених зрна кафе, при чему се као средство за екстракцију користи само вода, искључује сваки поступак хидролизе додавањем киселине или базе. Екстракт кафе мора садржавати само растворљиве и ароматске састојке кафе, уз нерастворљиве материје које је технички немогуће одстранити те нерастворљива уља која потичу из кафе.
- (2) Екстракти кафе се стављају на тржиште под називом: екстракт кафе, растворљиви екстракт кафе, растворљива кафа или инстант кафа.
- (3) Садржај суве материје кафе у екстрактима кафе из става (1) овог члана мора бити:
 - a) најмање 95% масе у случају сувог екстракта кафе;
 - b) 70%-85% масе у случају екстракта кафе у пасти;
 - c) 15%-55% масе у случају течног екстракта кафе.
- (4) Екстракт кафе у праху или пasti не смије садржавати друге материје, осим оних које се добију екстракцијом кафе. Течни екстракт кафе може садржавати јестиве шећере, пржене или не, у дијелу који не прелази 12% масе.

Члан 18.

(Декларисање или означавање екстракта кафе)

Декларисање или означавање производа из члана 17. овог правилника мора испуњавати сљедеће захтјеве:

- a) називи производа могу се употребљавати само за производ који испуњавају услове из члана 17. ст. (3) и (4) овог правилника који, зависно од врсте производа, морају бити пропраћени сљедећим наводима:
 - 1) "паста" или "у облику пасте" или
 - 2) "течни" или "у течном облику";
- b) називе производа може пратити навод - "концентрисан":
 - 1) У случају производа из члана 17. став (3) тачка ц) овог правилника који имају више од 25% масе суве материје кафе;
- c) декларација производа мора садржавати навод "без кофеина" под условом да садржај кофеина није већи од 0,3% масе суве материје кафе, који се мора налазити у истом видном пољу као и назив производа;
- d) декларација производа из члана 17. став (3) тачка ц) овог правилника мора садржавати навод: "са...", "конзервисано са...", "са додатком..." или "пржено са..." иза чега сlijedi назив(и) употребљеног(их) шећера, који мора бити у истом видном пољу као и назив производа;
- e) производи из члана 17. став (3) тач. б) и ц) овог правилника морају имати означен минимални садржај суве материје кафе изражен као масени проценат готовог производа.

Члан 19.

(Дозвољена производња)

- (1) Дозвољена је производња производа од кафе добијених мијешањем инстант кафе или инстант кафе без кофеина са шећером, млијском у праху, биљним мастима и другим додацима.

- (2) За производњу производа из става (1) овог члана производођач је дужан израдити производођачку спецификацију.

ГЛАВА IV - СУРОГАТИ КАФЕ

Члан 20.

(Сурогати кафе)

- (1) Под сурогатима кафе (кавовине), у смислу овог правилника, подразумијевају се пржени плодови и пржени дијелови јестивих биљака богатих скробом и шећерима који прокувани или расторени у води дају напитак који се користи као замјена за кафу или као додатак кафи.
- (2) Као основне сировине за производњу сурогата кафе могу се употребљавати јечам, раж, пшеница, јечмени слад и слад других житарица, цикоријино коријење, смоква, рогач, сланутак (наут), други јестиви плодови богати скробом или шећером, као и соја.
- (3) Као помоћне сировине за производњу сурогата кафе могу се користити и други плодови и дијелови других јестивих биљака, и то највише до 20% од укупне количине употребљених основних сировина.
- (4) Сурогатима кафе могу се додавати пржени шећер, скробни шећер, меласа са најмање 50% шећера и јестива биљна уља.

Члан 21.

(Сладна кавовина)

- (1) Као сурогат кафе под називом сладна кавовина у промет се може стављати само пржени јечмени слад.
- (2) Сладна кавовина произведена од других врста проклијалих житарица може се стављати у промет само под називом "... сладна кавовина" уз обавезно навођење назива сировине од које је кавовина произведена (ражена сладна кавовина и сл.).

Члан 22.

(Услови за стављање у промет сурогата кафе)

- (1) Сурогати кафе који се стављају у промет морају испуњавати следеће услове:
 - a) да су свијетлосмеђе до тамносмеђе боје, а напитак спровједен њиховим кувањем или растварањем у води мора имати укус и мирис својствен сурогату кафе;
 - b) да произведени од проклијалих житарица садрже најмање 35% екстракта растворљивог у води, произведени од соје - најмање 20%, а остали сурогати - најмање 40% тог екстракта, без додатог шећера;
 - c) да нису пржени, односно угљенисани;
 - d) да дају напитак карактеристичних органолептичких својстава;
 - e) да нису произведени од заражених сировина, сировина које нису очишћене од уродица и минералних примјеса, као и безвриједних сировина (превреле комине, троп, екстрахован резанци шећерне репе и сл.);
 - f) да нису произведени уз коришћење минералних уља;
 - g) да сировине од којих се производе сладне кавовине морају садржавати најмање 70% проклијалих зrna са клизом развијеном најмање до половине зrna;
 - h) да количина воде, пепела и пијеска за поједине врсте сурогата кафе није већа од вриједности датих у Табели 4. из Анекса II овог правилника.
- (2) Сурогати кафе стављају се у промет самљевени и запаковани.
- (3) Дозвољена је производња мјешавина више сурогата кафе, која се у промет ставља по називом "мјешавина сурогата кафе", под услов да задовољава услове из става (1) овог члана.

ГЛАВА V - ЕКСТРАКТИ СУРОГАТА КАФЕ

Члан 23.

(Екстракти сурогата кафе)

- (1) Под екстрактом сурогата кафе подразумијева се производ добијен воденом екстракцијом из пржених сурогата кафе по одговарајућем технолошком поступку.

- (2) Екстракти сурогата кафе, осим екстракта цикорије, стављају се на тржиште под називом:
 - a) течни екстракт сурогата кафе,
 - b) инстант сурогат кафе или екстракт сурогат кафе у праху.
- (3) Производи из става (2) тачка б) овог члана морају задовољавати овим условима:
 - a) њихова растворљивост у води мора бити најмање 99,5%;
 - b) количина воде не смије бити већа од 5%;
 - c) не смију бити пљесниви;
 - d) припремљени напитак мора имати карактеристична органолептичка својства.
- (4) Дозвољена је производња производа добијених мијешањем екстракта сурогата кафе са шећером, млијеком у праху, биљним мастима и другим додацима.
- (5) Дозвољена је производња производа добијених мијешањем екстракта кафе и сурогата кафе са шећером, млијеком у праху, биљним мастима и другим додацима.

Члан 24.

(Екстракт цикорије)

- (1) Екстракт цикорије је концентрисани производ, добијен екстракцијом из пржене цикорије, при чему се као средство за екстракцију користи само вода, а искључује се сваки поступак хидролизе додавањем киселине или лужине.
- (2) Цикорија подразумијева коријен *Cichorium intybus* L. који се, примјерено очишћен за сушење и пржење, употребљава за производњу напитака сурогата кафе.
- (3) За производњу сурогата кафе не допушта се коришћење крмног радича (*Cichorium intybus var. sativus*).
- (4) Екстракти цикорије се стављају на тржиште под називом екстракт цикорије, растворљива цикорија или инстант цикорија.
- (5) Садржај суве материје у екстрактима цикорије мора бити:
 - a) најмање 95% масе у случају сувог екстракта цикорије;
 - b) 70-85% масе у случају екстракта цикорије у пасти;
 - c) 25-55% масе у случају течног екстракта цикорије.
- (6) Екстракт цикорије у праху или пасти не смије садржавати више од 1% масе материја које нису из цикорије.
- (7) Течни екстракт цикорије може садржавати јестиве шећере пржене или не, у постотку који не прелази 35% масе.

Члан 25.

(Декларисање или означавање производа од екстракта цикорије)

Декларисање или означавање производа из члана 24. овог правилника морају задовољавати и следећим захтјевима:

- a) називи производа могу се употребљавати само за производе који испуњавају услове из члана 24. овог правилника и морају зависно од врсте производа бити пропраћени следећим наводима:
 - 1) "пасти" или "у облику пасте", или
 - 2) "течни" или "у течном облику";
- b) називе производа може пратити навод - "концентрисан"
 - 1) у случају производа из члана 24. став (5) тачка ц) овог правилника који имају више од 45% масе суве материје цикорије;
- c) декларација производа из члана 24. став (5) тачка ц) овог правилника мора садржавати навод: "са...", "конзервисано са", "са додатком..." или "пржено са..." иза чега слиједи назив(и) употребљеног(их) шећера који мора бити у истом видном пољу као и назив производа;
- d) производи из члана 24. став (5) тач. б) и ц) овог правилника мора имати означен минимални садржај суве цикорије изражен као масени постотак готовог производа.

ДИО ТРЕЋИ - ПРЕЛАЗНЕ И ЗАВРШНЕ ОДРЕДБЕ

Члан 26.

(Службена контрола)

Службене контроле и инспекцијски надзор спроводе се на начин прописан важећим законским прописима.

Члан 27.

(Престанак важења одредаба)

- (1) Даном ступања на снагу овог правилника престаје да важи Правилник о квалитету кафе, производа од кафе и сурогата кафе ("Службени лист СФРЈ", бр. 55/89 и 36/91 и "Службени лист РБиХ", број 2/92).
- (2) Кафа, производи од кафе, сурогати и производи од сурогата који су означенчи према одредбама правилника из става (1) овог члана могу бити у промету шест мјесеци од дана ступања на снагу овог правилника.

Члан 28.

(Ступање на снагу)

Овај правилник ступа на снагу осмог дана од дана објављивања у "Службеном гласнику БиХ".

СМ број 128/11
25. маја 2011. године
Сарајево

Предсједавајући
Савјета министара БиХ
Др Никола Шпирин, с. р.

АНЕКС I**ЗНАЧЕЊЕ ПОЈМОВА**

- (1) Кафа - општи назив за плодове и сјеменке биљке рода *Coffea*, уопштено узгојених врста, као и производа од ових плодова и сјеменки у различитим фазама производње и употребе, припремљених за потрошњу:
 - a) арабика - кафа ботаничке врсте *Coffea arabica* Linnaeus;
 - b) робуста - кафа ботаничке врсте *Coffea canephora* Pierre ex Froehner;
 - c) либерика- кафа ботаничке врсте *Coffea liberica* Hiern;
 - d) ексцептала - кафа ботаничке врсте *Coffea dewevrei* De Wild и Durand var. *excelsa* Chevalier;
 - e) арабуста - хибрид између врста *Coffea arabica* x *Coffea canephora* Capot и Ake Assi.
- (2) Типови кафе:
 - a) плод кафе - несушени плодови биљке рода *Coffea* након бербе;
 - b) кафа у љусци; суви плод кафе - плодови кафе након сушења;
 - c) кафа у пергаментној љусци - зрна кафе обавијена ендокарпом,
 - d) сирова кафа; зелена кафа - зрно кафе добијено уклањањем (љуштењем) пергаментне љуске;
 - e) опрана кафа; кафа произведена мокрим поступком - сирова кафа произведена из плодова мокрим поступком;
 - f) блага (милд) кафа - сирова арабика кафа произведена мокрим поступком;
 - g) неопрана кафа; кафа произведена сувим поступком - сирова кафа произведена сувим поступком;
 - h) опрана и очишћена кафа - сирова кафа произведена сувим поступком са које је сребрнаста покожица уклоњена механички уз присуство воде;
 - i) монсунска кафа - сирова кафа добијена од неопране кафе која је била изложена влажној атмосфери, што је проузроковало апсорпцију воде, бубрење и промјену боје зрна у златножуту до свијетлосмеђу;
 - j) полирана кафа - сирова кафа произведена мокрим поступком са које је механички уклоњена сребрнаста покожица, што зрну сјај и бољи изглед;
 - k) остатак од просијавања - стране материје, друге примјесе поријеклом од плода кафе и оштећена (дефектна) зрна издвојена пречишћавањем, просијавањем сирове кафе;
 - l) пржена кафа - кафа добијена пржењем сирове кафе;
 - m) екстракт кафе - производ добијен искључиво из пржене кафе физичким поступцима употребом воде као јединог средства за екстракцију а која није поријеклом од кафе;
 - n) пржена мљевена кафа; мљевена кафа - производ добијен мљевењем пржене кафе.
- (3) Типови инстант кафе:
 - a) инстант кафа; растворљива кафа; осушени екстракт кафе - осушени производ растворљив у води, добијен искључиво из пржене кафе физичким поступцима употребом воде као јединог средства носиоца који није поријеклом из кафе;
 - b) екстракт кафе осушен распрашивачем; екстракт кафе у праху - инстант кафа добијена поступком којим се течни екстракт кафе распрашије у топлој атмосфери и испарањем воде претвара у осушене честице;
 - c) агломерирана инстант кафа - инстант кафа добијена поступком којим се осушене честице екстракта кафе међусобно удржују обликујући већа зрна;
 - d) лиофилизирана кафа; лиофилизирана екстракт кафе; лиофилизирана инстант кафа; лиофилизирана растворљива кафа - инстант кафа добијена поступком којим се екстракт кафе смрзава и лед издава сублимацијом;
 - e) кафа без кофеина - кафа добијена екстракцијом кофеина;
 - f) напитак од кафе - напитак добијен било од пржене мљевене кафе са водом или од додатка воде екстракту кафе, инстант кафи или лиофилизираној кафи.
- (4) Дијелови плода кафе (несушени):
 - a) плод кафе; свежи плод кафе - свежи цјелокупан плод стабла кафе;
 - b) месо; пулпа - дио плода кафе који се уклања пулпирањем а састоји се од егзокарпа и већег дијела мезокарпа;
 - c) пергаментна љуска - ендокарп плода кафе.
- (5) Дијелови плода кафе (осушенi):
 - a) суви плод кафе - осушен плод стабла кафе, који обухвата спољашњи омотач и у њему једно или више зрна;
 - b) зрно у пергаментној љусци - зрно кафе потпуно или дјелимично затворено у својој пергаментној љусци (ендокарпу);
 - c) љуска - свеукупни спољни омотач (перикарп) сувог плода кафе;
 - d) сува пергаментна љуска - осушен ендокарп плода кафе;
 - e) сребрнаста покожица; сува теста - суви сјемени омотач (тегумент) зрна кафе, углавном сребрнастог или бакарног изгледа;
 - f) зрно кафе - комерцијални назив за суве сјеменке биљке кафе.
- (6) Сирова кафа - морфолошка својства:
 - a) пљоснато зрно - зрно кафе са једним замјетљивим пљоснатим лицем;
 - b) перл зрно - зрно кафе приближно овалног облика настало развојем једног зрна у плоду;
 - c) слоновско зрно - срасла зрна (обично два, понекад више) настала лажном полимбронијом;
 - d) пречник - пречник најмањег округлог отвора кроз који може пробит зрно кафе.
- (7) Стране материје код сирове кафе:
 - a) стране материје - минералне, биљне или животињске материје које нису поријеклом од плода кафе;
 - b) већи камен - камен који се задржава на ситу са окружним отворима пречника 8,00 mm;
 - c) средњи камен - камен који прелази кроз сито са окружним отворима пречника 8,00 mm, а задржава се на ситу са окружним отворима пречника 4,75 mm;
 - d) мањи камен - камен који пролази кроз сито са окружним отворима пречника 4,75 mm;
 - e) веће дрвце - дрвце приближне дужине 3 cm (обично од 2 до 4 cm);
 - f) средње дрвце - дрвце приближне дужине 1,5 cm (обично од 1 до 2 cm);

- г) мање дрвце - дрвце приближне дужине 0,5 см (обично краће од 1 cm);
 х) грудва земље - гранула здружених честица земље;
 и) већа грудва земље - грудва земље која се задржава на ситу са окружним отворима пречника 8,00 mm;
 ј) средња грудва земље - грудва земље која пролази кроз сито са окружним отворима пречника 8,00 mm, а задржава се на ситу са окружним отворима пречника 4,75 mm;
 к) мања грудва земље - грудва земље која пролази кроз сито са окружним отворима пречника 4,75 mm.
- (8) Недостаци који потичу од плода кафе:
- а) комадић љуске - дио осушеног спољашњег омотача плода (перикарпа);
 - б) комадић пергаментне љуске - дио осушене пергаментне љуске (ендокарпа);
 - ц) школјкасто зрно - изобличено зрно са једним видљивим удубљењем;
 - д) комадић зрна - дио зрна чија је запремина мања од запремине половине зrna;
 - е) поломљено зрно - дио зрна чија је запремина једнака или већа од запремина половине зrna;
 - ф) изобличено зрно - зрно кафе јасно уочљивог неприродног облика;
 - г) инсектом оштећено зрно - зрно кафе које је извана или изнутра оштећено нападом инсекта;
 - х) живим инсектом загађено зрно - зрно кафе које садржи једног или више живих инсеката у било којем стадијуму развоја;
 - и) угинулим инсектом загађено зрно - зрно кафе које садржи једног или више угинулих инсеката или дјелиће инсеката;
 - ј) суви плод - суви плод кафе који обухвата спољни омотач и у њему једно или више зrna;
 - к) зrno u пергаментној љусци - зrno кафе потпуно или дјелимично затворено у својој пергаментној љусци (ендокарпу);
 - л) црно зrno - зrno кафе чија је половина или више црне бојe, споља или изнутра;
 - м) полуцрно зrno - зrno кафе које је мање од половине црне бојe, споља или изнутра;
 - н) незрело зrno - зrno кафе које је недозрело, често са набораном површином;
 - о) сунђерасто зrno - зrno кафе чија је структура слична плуту, односно чије се ткиво може згњечити и прстом руке, а углавном је бјеличасте бојe;
 - п) бјело зrno мале густине - зrno кафе бјеличасте бојe, а масе и густине знатно мање од зdravog зrna;
 - р) смрđljivo зrno - зrno кафе које при пресијецању врло неугодно мирише, може бити свијетлосмеђе или смеђe бојe или имати воштани изглед;
 - с) кисело зrno - зrno кафе оштећено прекомјерном ферментацијом, чија је унутрашњост свијетлосмеђе - црвенкасте бојe и које, након пржења, напитку даје неугодан кисели укус;
 - т) зrno са mrљama - зrno кафе са mrљama нетипичне зеленкасте, бјеличасте или жућкасте бојe;
 - у) пљесниво зrno - зrno кафе које показује раст плијесни или доказ напада плијесни видљив голим оком;
 - в) увенуло зrno - зrno кафе које је извана наборано и мање масе;
 - з) пулером оштећено зrno - зrno кафе произведено мокрим поступком које је зарезано или остругано при пулирању, често са смеђим или црнкастим mrљama.
- (9) Екстракти сурогата:
- а) инстант сурогати - осушени, у води лако растворљиви производи, добијени искључиво из пржених сурогата физичким поступцима, уз коришћење воде која се уводи као једино средство за екстракцију сурогата;
 - б) екстракт сурогата у праху - лако растворљив производ од сурогата добијен поступком којим се течни екстракт сурогата распушта у топлој атмосфери и претвара у осушене честице испарањем воде;
 - ц) агломерирали екстракт сурогата - лако растворљив производ од сурогата добијен поступком при којем се осушене честице међусобно спајају формирајући веће грануле;
 - д) лиофилизирани екстракт сурогата - лако растворљив производ од сурогата, добијен поступком којим се течни екстракт сурогата замрзава и лед издава сублимацијом.
- (10) Пржена кафа - стране материје:
- а) стране материје - све материје минералног, биљног или животињског поријекла, које нису поријеклом од плода кафе;
 - б) већи камен - камен који се задржава на ситу са окружним отворима пречника 8,00 mm;
 - ц) средњи камен - камен који пролази кроз сито са окружним отворима пречника 8,00 mm, а задржава се на ситу са окружним отворима пречника 4,75 mm;
 - д) мањи камен - камен који пролази кроз сито са окружним отворима пречника 4,75 mm;
 - е) веће дрвце - дрвце приближне дужине 3 cm (обично од 2 cm до 4 cm);
 - ф) средње дрвце - дрвце приближне дужине 1,5 cm (обично од 1 до 2 cm);
 - г) мало дрвце - дрвце приближне дужине 0,5 cm (обично краће од 1 cm).
- (11) Недостаци нађени у прженим зrнима кафе:
- а) комадић љуске; дио љуске - дио осушеног спољашњег омотача плода (перикарпа);
 - б) комадић пергаментне љуске - дио осушене пергаментне љуске (ендокарпа);
 - ц) школјкасто зrno - изобличено зrno конкавног изгледа или спољни дио прошупљеног зrna;
 - д) комадић зrna - дио зrna кафе запремине мање од једне половине зrna;
 - е) инсектом оштећено зrno - зrno кафе које је оштећено нападом инсекта;
 - ф) суви плод - суви плод кафе који обухвата спољни омотач и у њему једно или више зrna;
 - г) зrno u пергаментној љусци - зrno кафе потпуно или дјелимично затворено у својој пергаментној љусци (ендокарпу);
 - х) црно зrno - зrno кафе изврно црно, изгледа сличнog угљenu и mrke мутне бојe, углавном зrнастe спољne површине;
 - и) дјелимично црно зrno - зrno кафе чија је мањa половina сличna угљu;
 - ј) поугљено зrno - црнкасто зrno кафе, грађe сличne дрвенom угљu, лако ломљivo притиском прста у ситne дјeliće;
 - к) зrno сa mrљama - зrno кафе сa mrљama нетипичne бојe;
 - л) свијetljo зrno - зrno кафе знатno свjetlije бојe од других пржених зrn;a;
 - м) смрđljivo зrno, зrno неugodnog mirisa - зrna кафе којa отpuštaju neugodan miris, obično potiču od smrđljivih ili kiselih zrn;a;
 - н) незрело зrno - nepotpuno oblikovan o зrno, koje nije doseglo nađivši razvoj i svjetlije je boje od drugih prjeneh zrn;a.

АНЕКС II

Табела 1. Стандарди за сита

Број (ознака) сита	Промјер у mm
20	8,00
19	7,50

18	7,10
17	6,70
16	6,30
15	6,00
14	5,60
13	5,00
12	4,75
10	4,00
остатак	

један средњи камен	2
један мали камен	1
једна велика грудва земље	5
једна средња грудва земље	2
једна мала грудва земље	1

Табела 4. Вриједности за сурогате

Врсте сурогата	Вода %	Пепео %	Пијесак %
сурогати од житарица	10	4	1
сурогати од проклијалих житарица	12	4	1
цикорија	15	8	2,5
сурогати од сушеног воћа	15	6	1
сурогати од сланутка	10	6	1
сурогати од жира	10	6	1
сурогати соје	7	7	1

Табела 2. Класирање кафе

Класе	Укупни број негативних бодова у просечном узорку од 300 g сирове кафе		Број црних зрна у узорку од 300 g сирове кафе	Оцјена напитка
	Арабика Либерика, Експелза, Арабуста	Робуста	Арабика Либерика, Експелза, Арабуста	Робуста
I	до 6	до 12	без црних зрна	без црних зрна
				одлично израженог мириса, укуса, ароме и боје
II	од 7 до 13	од 13 до 25	до 5	5
				врло добро израженог мириса, укуса, ароме и боје
III	од 14 до 30	од 25 до 50	до 5	10
				задовољавајуће израженог мириса, укуса, ароме и боје
IV	од 31 до 60	од 51 до 90	до 10	15
				задовољавајуће израженог мириса, укуса, ароме и боје
V	од 61 до 120	од 91 до 140	до 10	20
				задовољавајуће израженог мириса, укуса, ароме и боје
VI	од 121 до 140	од 140 до 180	неогра- ни- чено	неогра- ни- чено
				слабо израженог мириса, укуса ароме и боје

Табела 3. Негативни бодови за појединачне недостатке

Недостатак	Број негативних бодова
два кисела зрна	1
једно кварно или пљесниво зрно	1
једно црно зрно	1
два полуцрна зрна	1
два сува плода	1
два зрна у пергаментној љусци	1
пет школъкастих зрна	1
пет набораних зрна	1
десет зрна оштећених инсектима	1
пет бјеличастих зрна мале густине	1
пет незрелих зрна	1
десет деформисаних зрна	1
пет недовољно израслих зрна	1
десет пулпером оштећених зрна	1
пет сунђерастих зрна	1
пет зрна са мрљама	1
пет поломљених зрна	1
три дјелића зрна	1
три дјелића суве љуске	1
пет дијелова пергаментне љуске	1
једно веће дрвце	5
једно средње дрвце	2
једно мало дрвце	1
један велики камен	5